

Musikcomedy mit Frauenduo Queen Bee:

"Ich leg zu, und du baust ab"

Am Freitag, 24. Oktober, 20 Uhr gastiert ein in Aalen nicht unbekanntes Frauenduo in der Stadthalle.

Edda Schnitgard und Ina Müller, jeweils die Hälfte des Frauenduos Queen Bee, kommen mit ihrem neuen Programm im Rahmen des Kleinkunst-Treff nach Aalen.

Im Gepäck haben die Damen alte Kracher und neues Material, dazu hochkomischen Quatsch und herzzerreißende Melancholie, eben genau das was den Beiden seit Jahren ausverkaufte Theater quer durch Deutschland beschert.

Für die Qualität des Abends bürgt die Regie von Gerburg Jahnke von den Missfits.



"Das Frauenduo Queen Bee"

Karten sind im Vorverkauf erhältlich beim Touristik-Service Aalen, Telefon: 07361 52-2359 und Buchhandlung Henne, Wasseraalungen.

Veranstaltungen

Donnerstag, 16. Oktober 2003
Erste Hilfe am Hund, Stephan Schubert, Stadthalle Aalen, 19 Uhr;
3D-Dia-Multivisionsshow "Neuseeland", 3D-Team U. Koehler & G. Genth, Stadthalle Aalen, 20 Uhr;
Freitag, 17. Oktober 2003
"Die fleißige Leserin", Kulturgemeinde Unterkochen e.V., Rathaussaal Unterkochen, 20 Uhr;
Fünf Jahre Agenda 21 in Aalen - Wir feiern Geburtstag, Agenda-Büro, Rathausfoyer Aalen, 19.30 Uhr;
Samstag, 18. Oktober 2003
Blues Line, Café Podium, 20.30 Uhr;

VfR Aalen - TSG Hoffenheim, Waldstadion der Stadt Aalen, 14.30 Uhr;

Sonntag, 19. Oktober 2003
Der kleine Eisbär, RMS Konzerte, Stadthalle Aalen, 15 Uhr;
"Böhmen mit Pfiff" Serenade auf Schloss Kapfenburg, Collegium Musicum, 15 Uhr und 17 Uhr;
Stunde der Kirchenmusik, Bezirkskantorat Aalen, Stadtkirche Aalen, 19 Uhr;
Dienstag, 21. Oktober 2003
Vortrag: Schüller-Salze, Bücher Jahn, 19.30 Uhr;
Mittwoch, 22. Oktober 2003
Hansi Hinterseer, IMK Schwäbisch Gmünd, Greuthalle Aalen, 20 Uhr.

Aalener Bauplätze im Internet

Das Aalener Online-Rathaus wird seit seinem Neustart im Mai 2003 immer mehr in Anspruch genommen. Von rund 550 dargestellten Verwaltungsdienstleistungen stoßen die Bauplätze auf besonders große Resonanz. Im Vergleich zum Monat August stiegen die Zugriffe auf dieses Angebot um 133 Prozent auf 530 Seitenaufrufe im September. Seit September werden in Aalen städtische Baugrundstücke zusätzlich zum Amtsblatt auch auf www.aalen.de angeboten. Eine kurze Beschreibung des Baugebiets sowie Kontaktinformationen werden ergänzt durch einen Link auf das städtische Geodatenportal. Dort findet der interessierte User eine Auswahlliste mit allen zum Kauf angebotenen Baugrundstücken. Jeder einzelne Bauplatz wird auf

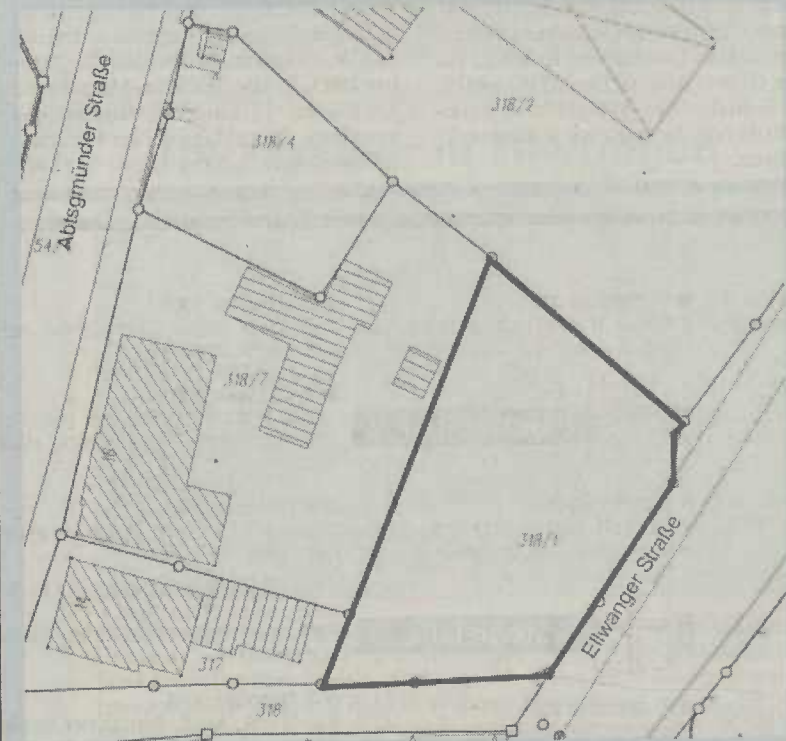
Wunsch in der dynamisch generierten Katasterkarte angezeigt. Weitere Informationen wie Preis, Gesamtfläche und Flurstücksnummer können mit einem Mausklick abgerufen werden. Selbstverständlich kann sich der Interessent auch den Textteil des Bebauungsplans für "sein" Grundstück abrufen. Die Vorteile liegen auf der Hand: die Aktualität ist gewährleistet, Karten- sowie Textinformationen sind jederzeit verfügbar, eine unverbindliche Erstinformation ist für Bauherren in spe jederzeit am heimischen Computer möglich, der erste Gang zum Rathaus entfällt. Mit diesem Service hat die Stadt Aalen eine Informationslücke gefüllt, was an der ständig zunehmenden Akzeptanz dieses Angebots ablesbar ist.

Verkauf eines städtischen Bauplatzes in Wasseraalungen

Die Stadt bietet folgendes Grundstück zum Verkauf an:

Ellwanger Straße 17

An der Ellwanger Str. in Wasseraalungen verkauft die Stadt Aalen einen Bauplatz mit 816 m² zur Bebauung mit einem zwei- oder dreigeschossigen Gebäude. Das Grundstück liegt am Rand des Stadtkerns Wasseraalungen und eignet sich für die Bebauung durch Privatpersonen beziehungsweise Gewerbebetriebe, die das Wohnen nicht wesentlich stören. Der Grundstückspreis beträgt 130 Euro/m². Hinzu kommen noch der Abwasserbeitrag und die Baukostenzuschüsse.



Weitere Informationen erhalten Sie von Karl Abele, Rathaus Aalen - Zentrale Bauverwaltung und Immobilien -, Marktplatz 30, Zimmer 401, Telefon: 07361 52-1401, E-Mail Adresse: Karl.Abele@Aalen.de

Filmfrühstück:

SDR 3 Filmkritiker Peter Kreglinger

Aus Anlass des dreijährigen Jubiläums zeigen Klappe, die Erste und der Film-palast Aalen am Sonntag, 19. Oktober, 11 Uhr die amerikanische Filmsatire "Wag the dog" mit Dustin Hofmann und Robert de Niro.

Peter Kreglinger wird diese pointierte Politsatire vorstellen und bei einem gemütlichen Frühstück für eine Diskussion zur Verfügung stehen.

Peter Kreglinger, bekannter und gefürchteter Kinokritiker, startete seine Karriere als DJ beim Bayrischen Rundfunk (Point) und in den 80er Jahren moderierte er den Kinokalender auf S3. Heute ist Peter Kreglinger als Autor für diverse Printmedien tätig.

Zum Film: Wenn dem Präsidenten der USA 14 Tage vor der Wiederwahl die Verwicklung in einen Sexskandal droht, wird es Zeit einen Krieg zu inszenieren. So wird der Hollywood-Produzent Stanley Motss angeheuert, um einen typischen TV-Krieg der 90er zu inszenieren - mit bewegenden Bildern, patriotischen Parolen und allem was noch zu gutem Marketing gehört. Mit Politik, Moral und anderen Spezialeffekten ist alles machbar. Probleme gibt's nur mit Stanley Motss, der immer massiver auf die Nennung seines Namens drängt ...

Karten sind im Vorverkauf erhältlich beim Touristik-Service Aalen Telefon: 07361 52-2359 sowie im Filmpalast, Telefon: 07361 9555-11.

Aalener

Weihnachtsmarkt 2003

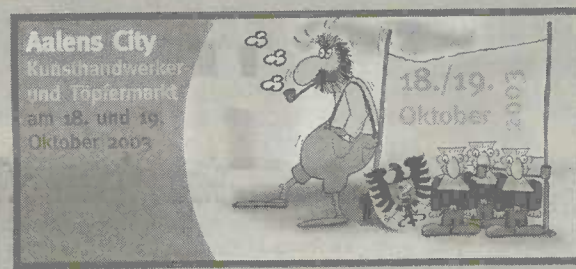
Wir suchen Kunsthandwerker und Hobbykünstler, die Interesse haben Ihre Produkte auf dem Aalener Weihnachtsmarkt zu präsentieren.

Auch in diesem Jahr besteht die Möglichkeit in der Zeit vom

Donnerstag, 27. November bis Dienstag, 23. Dezember 2003

ein Adventshäuschen tageweise anzumieten.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Aalen City aktiv, vormittags, Heinke Vajda Telefon: 07361 555-278 oder per E-mail: info@aalencityaktiv.de.



2. Aalener Spionlesmarkt*

* mit freundlicher Genehmigung der Konditorei Ammann, Marktplatz 6, 73430 Aalen.

Kunsthandwerker und Töpfer stellen in der Aalener City ihre handgearbeiteten Produkte vor und zeigen längst vergessenen geübte Arbeitstechniken. **Samstag, 18. Oktober 2003** von 16 bis 21 Uhr "Buntes Markttreiben", Zauberer und Stelzenläufer Arkan, mittelalterliche Musikanten und Fackelschein sorgen für eine zauberhafte Atmosphäre. Mit Original "Aalener Spionle" der Konditorei Ammann. Große Weinprobe mit Weinmarkt Grieser

auf dem Spritzenhausplatz und natürlich überlanger Einkaufssamstag bis 20 Uhr in vielen Geschäften. **Sonntag, 19. Oktober 2003** von 11 bis 18 Uhr "Buntes Markttreiben" mit Drehorgelspielern. An beiden Tagen Kinderwerkstatt: Alte Handwerkstechniken werden erläutert und Kinder können diese selbst ausprobieren. So darf geschmiedet, getöpft und gewebt werden. **Wir laden Sie herzlich zum regen Markttreiben an beiden Tagen ein.**

Öffentliche Ausschreibung

Die Stadt Aalen, Tiefbauamt; Marktplatz 30, 73430 Aalen (Telefon: 07361 52-1367, Fax: 07361 52-1903) schreibt nach § 17 Nr. 1 VOB/A aus:

Endausbau Baugebiet Auchtswiesen III Aalen-Ebnat

Art und Umfang der Leistung:	Aushub und Abfuhr	ca. 550 m³
	Granitpflaster zweireihig	ca. 1550 m²
	Granitpflaster einreihig	ca. 615 m²
	Schottertragsschichten	ca. 350 m³
	Verbundpflaster	ca. 650 m²
	Rasenfugensteine	ca. 310 m²
	bituminöse Fahrbahnbeläge	ca. 5 100 m²
	Baubeginn:	frei
Frist der Ausführung:	Bauende:	Freitag, 30. Juli 2004

Die Verdingungsunterlagen können bei der Stadt Aalen, Tiefbauamt, Zimmer 304 unter der oben genannten Adresse ab Donnerstag, 16. Oktober 2003 angefordert/ eingesehen werden.

Entschädigung für Verdingungsunterlagen: 10 Euro pro Exemplar des LV, Diskette 2,50 Euro zuzüglich 3 Euro bei Versand.

Das Entgelt wird nicht zurück erstattet!

Einreichung der Angebote: Die Angebote sind an die Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Marktplatz 30, Zimmer 403, 73430 Aalen, zu richten.

Bei der Eröffnung dürfen anwesend sein: Bieter und/oder ihre Bevollmächtigten.

Eröffnung der Angebote: Mittwoch, 29. Oktober 2003, Uhr, 10.10 Uhr bei der Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Rathaus, 4. Stock, Zimmer 409.

Sicherheiten: Vertragserfüllungsbürgschaft 5 % der Auftragssumme, Gewährleistungsbürgschaft 3 % der Abrechnungssumme.

Zahlungsbedingungen: Nach § 16 VOB/B und den Besonderen und Zusätzlichen Vertragsbedingungen. Die Eignung des Bieters ist nachzuweisen durch die Mitgliedschaft in der Berufsgenossenschaft.

Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist: Donnerstag, 18. Dezember 2003.

Zuständige Behörde zur Nachprüfung behaupteter Vergabeverstöße: Regierungspräsidium Stuttgart, Postfach 80 07 09, 70507 Stuttgart, Ruppmannstraße 21, 70565 Stuttgart.

Altpapiersammlungen

Straßensammlung Bauhof

Freitag, 17. Oktober 2003; Röttenberg, Heide, Industriegebiet Süd. Das Altpapier ist am Abfuhrtag ab 7 Uhr windsicher verpackt und gut sichtbar am Straßenrand bereitzustellen. Kartonagen von Gewerbebetrieben werden nicht mitgenommen!

Bringsammlung

Samstag, 18. Oktober 2003

Wasseraalungen von 9 bis 12 Uhr -> CVJM Wasseraalungen, Parkplatz: Im Tal;
Dewangen von 9 bis 12 Uhr -> Tennisclub Dewangen. Containerstandplatz bei der BAG, Reichenbacherstraße und beim Tennisheim Dewangen, Rotfeldstraße 17;
Fachsenfeld von 9 bis 12 Uhr -> DRK Ortsgruppe Fachsenfeld, Festplatz Richtenhofenstraße.

Grünabfuhr

Herbst 2003

Bezirk 3 Mittwoch, 15. Oktober 2003;
Bezirk 4 Donnerstag, 16. Oktober 2003;
Bezirk 5 Montag, 20. Oktober 2003;
Bezirk 6 Dienstag, 21. Oktober 2003;
Bezirk 7 Mittwoch, 22. Oktober 2003;
Bezirk 8 Donnerstag, 23. Oktober 2003;
Bezirk 14 Donnerstag, 16. Oktober 2003.

Die Grünabfuhrbezirke sind identisch mit den Hausmüllbezirken.

Stellen Sie Ihren sortenreinen Grünabfall am Abfuhrtag ab 6 Uhr gut sichtbar am Straßenrand bereit.

Sperrmüllbörse

Zu verschenken:

Elektroherd (Bosch), Telefon: 07361 34933;
1 Esstisch, ausziehbar, 0,74 m x 1,18 m,
4 Stühle, Couchtisch, ausziehbar und höhenverstellbar, altes Zeichenbrett DIN A0, Telefon: 07366 6775;
4 Winterreifen, neu, 145/70 R 13 75 Q, Telefon: 07366 7871;
3 Öltanks, á 1 000 Liter, Telefon: 07361 33995;
Verschiedene Einweckgläser, Telefon: 07361 45699;
Herrenfahrrad, 5Gang, Telefon: 07361 68514;
Zirka 60 Waschbetonplatten und Randsteine, 1 große Gefriertruhe, Telefon: 07367 5310;
Noppenfolie für Mauerschutz B: 2 m, L: 6 m, Putzbewährung (Kunststoffgitter) B: 1 m, L: 30 m, Telefon: 07361 610255;
1 Jugendzimmer, Bett, 0,90 m x 1,90 m, Nachtschrank mit Schreibtisch, Kiefer, Telefon: 07361 71812;
1 Eckbank, Telefon: 07361 62436.
Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Freitag, 10 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, Telefon: 07361 52-1130. Nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen werden veröffentlicht!

GOA

Abholtermine "Gelber Sack"

Bezirk 4 Freitag, 17. Oktober 2003;
Bezirk 7 Mittwoch, 22. Oktober 2003;
Bezirk 8 Donnerstag, 16. Oktober 2003;
Bezirk 9 Mittwoch, 22. Oktober 2003;
Bezirk 11 Montag, 20. Oktober 2003.

StadtInfo

Amtsblatt der Stadt Aalen

Herausgeber:

Stadt Aalen - Presse- und Informationsamt - Marktplatz 30, 73430 Aalen,
Telefon: (0 73 61) 52-11 30,
Telefax: (0 73 61) 52 19 02
E-Mail: presseamt@aalen.de
Verantwortlich für den Inhalt:
Oberbürgermeister Ulrich Pfeifle
und Pressesprecher
Bernd Schwarzenborfer
Druck:
Süddeutscher Zeitungsdruck
73430 Aalen, Bahnhofstraße 65.
Erscheint wöchentlich mittwochs.

Volkshochschule

Mittwoch, 15. Oktober 2003
Vortrag: Grundlagen meines Arbeitsverhältnisses, Michael Fleischer, Rechtsanwalt, 19.30 Uhr, Torhaus;
Donnerstag, 16. Oktober 2003
Exkursion: Besuch in der Handschriftenabteilung der Württ. Landesbibliothek in Stuttgart, Dr. Regine Birkmeyer, Dr. Felix Heinzer, Treffpunkt: 17 Uhr vor der Württ. Landesbibliothek, Stuttgart;
Freitag, 17. Oktober 2003
Beratungsabend: Ferienhahns für Teenies, Erika Schnee, 17.30 Uhr, Wasseraalengen, Bürgerhaus;
Samstag, 18. Oktober 2003
Exkursion: Führung durch den Dachstuhl des Heilig-Kreuz-Münsters in Schwäbisch Gmünd, Dr. Regine Birkmeyer, Hermann Hänle, Treffpunkt: 15 Uhr vor dem Hl.-Kreuz-Münster, Schwäbisch Gmünd;
Stadtführung: Spaziergang durch Aalen, in einfachem Deutsch, Anja Abele-Öhlert, 15 Uhr, Treffpunkt vor dem Torhaus;
Montag, 20. Oktober 2003
Vortrag: Zusammenleben ohne Trauschein: Das Recht der nichtehelichen Lebensgemeinschaft, Martin Kinzler, Rechtsanwalt, 20 Uhr, Torhaus.
Nähere Auskünfte erhalten Sie unter Telefon: 07361 9583-0.

Theater der Stadt Aalen

Mittwoch, 15./Samstag, 18. Oktober 03
Endspiel von Samuel Beckett, jeweils 20 Uhr, Theater im Wi.Z.;
Donnerstag, 16. Oktober 2003
Hörspiel "Unter der Erde", 20 Uhr, Besucherbergwerk Tiefer Stollen;
Freitag, 17. Oktober 2003
Zirkus Saram, Puppentheater von Daniil Charms, 14.30 Uhr, Altes Schulhaus Mögglingen;
Ritzen von Walter Kohl, 20 Uhr, Studio im Alten Rathaus.
Karten an der Theaterkasse auf StockZwo, beim Touristik Service Aalen oder an der Abendkasse.

Frauen

Freitag, 17. Oktober 2003
Homöopathie - die Wechseljahre, Abendseminar mit Christina Strohbeck von 17.30 bis 20.30 Uhr, Volkshochschule Aalen, im Bürgerhaus Wasseraalengen, VHS-Raum 2;
Dienstag, 21. Oktober 2003
Überlebensbuch Brustkrebs, Vortrag mit Rita Rosa Martin, Volkshochschule Aalen, Aalener Frauenbeauftragte, Torhaus, Paul-Ulmschneider-Saal, 19 Uhr.

Haus der Jugend

Betreuer Kindernachmittag

Im Haus der Jugend findet jeden Montag, Dienstag und Mittwoch von 14 bis 17 Uhr ein betreuter Kindernachmittag statt. Herzlich willkommen sind alle Jungen und Mädchen von zehn bis 14 Jahren.
Montag, 20. Oktober 2003; Ligretto-Turnier: Ein Kartenspiel, bei dem Geschwindigkeit zum Erfolg führt. Mit Preisverleihung.
Dienstag, 21. Oktober 2003; Email für

Dich: Email einrichten, schreiben und senden. Hier wird gezeigt wie es geht. Keine PC-Kenntnisse erforderlich.
Mittwoch, 22. Oktober 2003; Backen: Heute gibt es Zebrauchen, den die Besucher, die Lust dazu haben, selber zubereiten. (Kosten: 30 Cent pro Stück)
Weitere Informationen gibt es im Haus der Jugend, Nördlicher Stadtgraben 14, 73430 Aalen, Telefon: 07361 558139 und unter www.hausderjugend.de.

Der Vorverkauf hat begonnen:

Halloween 2003

Die beliebte Halloweenparty im Besucherbergwerk Tiefer Stollen startet dieses Jahr mit neuem Programm: noch mehr Show, noch mehr Grusel, noch mehr Horror und noch mehr Zauber. Sie beginnt am **Freitag, 31. Oktober** um 17.30 Uhr mit der ersten Einfahrt in die Unterwelt. Bis 19.30 Uhr fährt alle 15 Minuten ein Zug ins Bergwerk. **Preis:** Kinder 3,50 Euro, Erwachsene fünf Euro. Vorverkauf, Info: Besucherbergwerk Tiefer Stollen: www.bergwerk-aalen.de, Telefon: 07361 970249, Fax: 07361 970259, E-Mail: tiefer-stollen@aalen.de.

Kirchen

Evang. Kirchengemeinde Unterrombach/Hofherrnweiler
Dienstag, 21. Oktober 2003
Frauenfrühstück von 9 bis 11 Uhr im Dietrich-Bonhoeffer-Haus. Referentin: Ingrid Krumm, Frauenbeauftragte des Ostalbkreises. Mit Kinderbetreuung.

Gottesdienste

Kath. Kirchen: Marienkirche: So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 11 Uhr Eucharistiefeier - Familiengottesdienst, 18 Uhr Andacht; **St. Michaels-Kirche** (Pelzwasen): Sa. 18.30 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier, So. 11 Uhr Eucharistiefeier der Kroaten; **St. Augustinus-Kirche** (Triumphstadt): Sa. 17 Uhr Eucharistiefeier der Slowenen, So. 9.45 Uhr Eucharistiefeier der Italiener, 19 Uhr Eucharistiefeier; **St. Elisabeth-Kirche** (Grauleshof): So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **Heilig-Kreuz-Kirche** (Hüttfeld): Sa. 18.30 Uhr Vorabendgottesdienst, Do. 18.30 Uhr Eucharistiefeier; **Salvatorkirche:** Fr. 8.30 Uhr Eucharistiefeier, So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier, 18 Uhr Gemeindeandacht, Mo. 19 Uhr Eucharistiefeier; **Peter- u. Paul-Kirche** (Heide): So. 9.15 Uhr Eucharistiefeier, Di. 19 Uhr Eucharistiefeier; **Ostalbklinikum:** So. 9.30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst, Mi. 19 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **St. Bonifatius-Kirche** (Hofherrnweiler): Sa. 18.30 Uhr Eucharistiefeier (Vorabendgottesdienst), So. 9 Uhr Eucharistiefeier; **St. Thomas** (Unterrombach): Sa. kein Gottesdienst, So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier gestaltet als Familiengottesdienst. **Evang. Kirchen:** Stadtkirche: So. 10 Uhr Gottesdienst; **Augustinuskirche:** Jeden 2. u. 4. So. i. M. um 8.30 Uhr; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss; **Markuskirche** (Hüttfeld): So. 10.30 Uhr; **Martinskirche** (Pelzwasen): So. 10.30 Uhr; **Ostalbklinikum:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst, jeden 3. So. i. M. oek. Gottesdienst; **Peter- u. Paul-Kirche:** So. 10.30 Uhr jeden 1. und 3. So. i. M.; jeden letzten So. i. M. 9.15 Uhr ökum. Gottesdienst; **Christuskirche** (Unterrombach): So. 10 Uhr Gottesdienst mit Taufe; **Martin-Luther-Saal** (Hofherrnweiler): So. 9 Uhr Gottesdienst.

Verloren - Gefunden

2 Damenarmbanduhren, Fundort: Aalen, **Verschiedene Fundsachen von der Firma OVA in Aalen wie zum Beispiel:** Jacken, Pullover, Schuhe, Regenjacken, Brustbeutel, Knirpse und Regenschirme, Rucksäcke, Herrentasche, Plastiktüte mit Turnschuhen, Stofftaschen mit Turnschuhen, Kinderuhr, Schlüssel und Tasche mit einem Buch. **Zu erfragen beim Fundamt Aalen, Telefon: 07361 52-1081.**

www.OstalbGas.de

OstalbGas

by **Stadtwerke Aalen GmbH**
Stadtwerke Ellwangen GmbH
präsentieren



100 Jahre OTTO
Montag, 12. April 2004
Beginn 20⁰⁷ Uhr, Greuthalle Aalen
vergünstigte Karten zum Preis von 30,- € !!! (anstelle 45,80 €)
für OstalbGas-Kunden der Stadtwerke Aalen GmbH/ Stadtwerke Ellwangen GmbH mit Treuebonus-Vertrag
- solange Vorrat reicht -
- max. 2 Karten pro OstalbGas-Vertrag -
- gegen Vorlage Ihres OstalbGas-Vertrages -

Die vergünstigten Karten erhalten Kunden der Stadtwerke Aalen GmbH im Kunden-Informations-Zentrum (neben Rathaus-Tiefgarage Aalen), Kunden der Stadtwerke Ellwangen GmbH direkt bei den Stadtwerken Ellwangen.



Aktuelle Nachrichten aus der Lokalen Agenda 21 in Aalen

Agendagruppe "Tauschring Aalen" steht vor Gründung

In wirtschaftlich unsicheren Zeiten nimmt das Interesse an Tauschringen ständig zu. Grund genug auch in Aalen einen Tauschring zu gründen: Einige engagierte Bürger aus Aalen wollen im Rahmen der Lokalen Agenda 21 eine Projektgruppe "Tauschring in Aalen" gründen. Wie funktioniert ein Tauschring? Angebote und Gesuche der Teilnehmer stehen in einer Marktzeitung. Die Tauschpartner nehmen ohne die Vermittlung eines Büros direkt untereinander Kontakt auf. Angebote und Gesuche für die erste Marktzeitung in Aalen werden auf der Auftaktveranstaltung gesammelt. Die Auftaktveranstaltung für die Gründung der Agendagruppe "Tauschring in Aalen" ist am **Montag, 20. Oktober** um 19 Uhr im kleinen Saal des Evangelischen

Gemeindehauses in Aalen, Friedhofstr. 5. Weitere Informationen erhalten sie von Carla Sebera unter Telefon: 07361 350546 oder von Anne Naß unter Telefon: 07361 740162; sowie im Internet: www.tauschringe.de oder www.bumerang-gd.de.

Klappe, die 1. zeigt...

zeigt am **Donnerstag, 16. Oktober 2003** und am **Dienstag, 21. Oktober 2003** um 20.30 Uhr sowie am **Sonntag, 19. Oktober 2003** und **Montag, 20. Oktober 2003** um 18 Uhr im Filmpalast Aalen den Film: **Babij Jar** (Drama, Deutschland 2003, Regie Jeff Kanew, 108 Minuten). Weitere Informationen zum Film: Filmpalast Aalen, Telefon: 07361 955512 oder im Internet: www.kulturkueche-online.de

Begegnungsstätte Bürgerspital

Donnerstag, 16. Oktober 2003
Modenschau um 15 Uhr;
Donnerstag, 23. Oktober 2003
Weinfest mit Weinprobe, 14.30 Uhr. Für

die musikalische Unterhaltung sorgt unsere Hausband. Kellermeister Wiedemann schenkt in bewährter Weise seine erlesenen Weine aus.

Kreishandwerkerschaft Ostalb

Computerlehrgänge

Seminar: "Computerschein A" Der Kurs beginnt am **Samstag, 25. Oktober 2003** und umfasst insgesamt 120 Unterrichtsstunden. Am Ende dieses Lehrgangs besteht die Möglichkeit zu einer Abschlussprüfung vor dem Ausschuss der Handwerkskammer Ulm. Die Lehrgänge werden in den Schulräumen der Kreishandwerkerschaft in Aalen abgehalten. Jedem Kursteilnehmer steht selbstverständlich ein PC zur Verfügung! Weitere Informationen und Anmeldeformulare direkt bei der Kreishandwerkerschaft Ostalb, Geschäftsstelle Aalen, Telefon: 07361 6356, per Fax: 07361 64917, per E-mail: khs-aalen@handwerk-ostalb.de oder Internet: www.handwerk-ostalb.de.

Malteser Hilfsdienst e. V.

Erste-Hilfe-Lehrgang

Der Malteser Hilfsdienst e.V. veranstaltet am **Freitag, 24. Oktober** von 18 bis 22 Uhr und am **Samstag, 25. Oktober** von 8 bis 17 Uhr einen Erste-Hilfe-Lehrgang im Malteser-Zentrum, Gerokstraße 2, Aalen. Für alle Führerscheinklassen geeignet. Kursgebühr 30 Euro. Anmeldung unter Telefon: 07361 9394-0 oder bei www.malteser-aalen.de erforderlich.

Familien-Bildungsstätte

Konflikte
Wie mit Einfühlen und Erfahrungen neue Lösungen entstehen. Referentin: Friederike Wiedenmann, **Mittwoch, 22. Oktober 2003**, 20 Uhr, Wilhelm-Merz-Straße 13, Kosten: 15 Euro mit Familienpass neun Euro. Anmeldung bei der Familien-Bildungsstätte, Telefon: 07361 555146.



"Fußreflexzonenmassage & Thermalbadbesuch"

Eine ganzheitlich orientierte Massage der Reflexzonen am Fuß. Sie eignet sich zur Entspannung, aktiviert die Selbstheilungskräfte. - auch als Gutschein erhältlich -

Tel. (0 73 61) 94 93 -16
www.Limes-Thermen.de

Stadtwerke Aalen GmbH

LIMES-THERMEN AALEN

Aalener Familiennachrichten



Geburten

19. September 2003
Luca Manuel, S. d. Robert Marani und Gudrun geb. Allgöwer, Riesbürg, Röhrbachpark 6
27. September 2003
Lea Tia Bianca, T. d. Bianca Nicole Silvia Benz, Heubach, Silcherstr. 4
28. September 2003
Johannes, S. d. Josef Otto Schurr und Ursula geb. Hägele, Böbingen, Sommerrain 1

Florine Michelle, T. d. Stefan Arbt und Rosina Julia Köder, Süßen, Dietrich-Bonhoeffer-Weg 4

29. September 2003
Wiebke, T. d. Volker Ekkehard Gerlach und Ursula Helena geb. Schmid, Ellwangen, Hammermühle 2
Philip Matthias, S. d. Dipl.-Übersetzer Klaus Martin Lauble und Dipl.-Übersetzerin Sabine Emma geb. Strobel, Abtsgmünd, Leibnizstraße 9

30. September 2003
Nils, S. d. Dipl.-Wirtsch.-Ing. (FH) Dieter Schiele und Andrea geb. Pöpperl, Aalen, Pater-Maurus-Straße 11
Marie, T. d. Dipl.-Ing. Friedhelm Natt-

land und Dipl.-Kauffrau Heike geb. Hasel, Aalen, Schellingstraße 66
Michael, S. d. Peter Kaiser und Maria Cäcilie geb. Haag, Aalen, Milanweg 115
Mandana Kaya, T. d. Kai Einfeldt und Nicole geb. Schweizer, Bopfingen, Hauptstraße 57

1. Oktober 2003
Mareike Antonia, T. d. Dipl.-Ing. (FH) Martin Pfisterer und Monika geb. Abele, Abtsgmünd, An der Wart 5
Lotta Viktoria Irene, T. d. Dipl.-Finanzwirt (FH) Thomas Karl Esswein und Carmen Herlinde geb. Hackenberg, Aalen, Elchweg 17
Maximilian, S. d. Viktor Stefan und Natalie geb. Walder, Aalen, Leibnizstraße 4

Paul, S. d. Otto Ulrich Klaus und Simone geb. Maier, Iggingen, Grmünder Straße 15

2. Oktober 2003
Chiara Carolina, T. d. Thomas Weber und Carolin Elisabeth geb. Schmid, Aalen, Wasseraalengen Straße 20

Alina, T. d. Michael Günther Schips und Angela geb. Dargel, Aalen, Schneiderackerstraße 27

3. Oktober 2003
Nick, S. d. Roland Hubert Schneider und Marion geb. Köder, Aalen, Schmiedstraße 24

Ana, T. d. Perica Tunić und Vanja geb. Majić, Aalen, Cheuertal 12

6. Oktober 2003
Moritz Peter, S. d. Peter Maile und Silke geb. Steger, Aalen, Mozartstraße 23

7. Oktober 2003
Kerem, S. d. Nasri Yildiz und Kader geb. Gunenc, Aalen, Brunnenstraße 19



Hochzeiten

9. Oktober 2003
Dieter Kurt Jarmer und Monika Emma Helmle, Aalen, Auf der Heide 20



Sterbefälle

1. Oktober 2003
Marianna Friz geb. Kopp, Aalen, Damschkestraße 13

2. Oktober 2003
Berta Borst geb. Trittler, Aalen, Hofherrnstraße 4

4. Oktober 2003
Peter Paul Trittler, Oberkochen, Heidenheimer Straße 68

5. Oktober 2003
Ursula Ingeborg Schacherer geb. Petersen, Essingen, Oberkolbenhof Haus Nr. 2

6. Oktober 2003
Otto Alfred Schmidt, Aalen, Michael-Braun-Ring 78

Emilie Elvira Helga Bender geb. Rockstroh, Aalen, Spangenberg 17
Katharina Rathgeber geb. Krum, Aalen, Höhenweg 15

7. Oktober 2003
Karl Burdick, Aalen, Rombacher Straße 39
Lydia Kotrini geb. Weibert, Neresheim, Schönbühler Ring 1

Burkhard Helmut Melcher, Aalen, Bischof-Fischer-Straße 110/2